



Usługi Projektowe i Nadzór w Budownictwie  
Grzegorz Rudzki  
ul. Góra Strzelecka 18  
97-330 Sulejów

Numer pisma: TTIDKLU/ACH.215-48662/17

Temat: warunki techniczne na zabezpieczenie sieci telekomunikacyjnej w związku z planowaną rozbudową infrastruktury przy ul. Marysińskiej w Andrespolu

Szanowni Państwo,

W odpowiedzi na pismo dotyczące projektowanej rozbudowy infrastruktury turystycznej przy ul. Marysińskiej dz. 148 w Andrespolu, działając stosownie do postanowień art. 5 ust.1 pkt 9 Ustawy z dnia 07 lipca 1994 Prawo budowlane (t.j. Dz.U. 2016r.,poz. 290 ze zm.), informujemy, że w celu zabezpieczenia sieci telekomunikacyjnej eksploatowanej przez ORANGE POLSKA S.A. (zwana dalej „OPL”) należy:

1. Dokonać zabezpieczenia istniejących urządzeń telekomunikacyjnych poprzez:
    - kanalizację telekomunikacyjną 2-otw zabezpieczyć poprzez zastosowanie rur dwudzielných grubościennych;
    - w przypadku zmiany rzędnych terenu należy wyregulować poziom pokryw studni do projektowanej niwelety. Zachować normatywne przykrycie kanalizacji teletechnicznej;
    - w strefie projektowanych wykopów kanalizację telefoniczną zabezpieczyć przed uszkodzeniem;
  2. W przypadku braku możliwości zabezpieczenia należy złożyć wnioszek o wydanie warunków technicznych na przebudowę.
  3. Zabezpieczenie wszystkich elementów infrastruktury telekomunikacyjnej musi być realizowane zgodnie z wymaganiami Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 26 października 2005r. w sprawie warunków technicznych jakim powinny odpowiadać telekomunikacyjne obiekty budowlane i ich usytuowanie (Dz. U. z 2005r., nr 219, poz. 1864 ze zm.).
  4. Informujemy, że na obszarze objętym przedmiotowym zadaniem inwestycyjnym istnieje prawdopodobieństwo występowania niezainwentaryzowanych urządzeń teletechnicznych. Jeżeli w trakcie wizji lokalnej, dokonywanej przez projektanta lub na etapie realizacji zadania zostaną stwierdzone różnice pomiędzy danymi otrzymanymi z OPL a stanem w terenie, należy je niezwłocznie zgłosić do OPL oraz uzgodnić z właścicielem urządzeń teletechnicznych (sieci) sposób zabezpieczenia lub przebudowy.
  5. Realizacja powyższych prac może odbywać się na podstawie uzgodnionej przez OPL dokumentacji projektowej. Projekt wykonawczy (w 2 egzemplarzach + płyta CD) proszę składać do zatwierdzenia w Wydziale Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze w Łodzi przy ul. Okoniowa 16/
  6. Dane techniczne potrzebne do opracowania projektu wykonawczego zostaną udzielone w Wydziale Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze w Łodzi ul. Okoniowa 16, sprawę prowadzi Artur Chabowski, tel. 42 633 27 88.
  7. Przekazane dane nie zwalniają projektanta od przeprowadzenia wizji w terenie.
- Za zgodność  
z oryginałem

Za zgodność  
z oryginałem

mgr. inż. **Grzegorz Rudzki**  
 mgr. bud. do projektowania w spec.  
 architektury budowlanej bez ograniczeń  
 Nr ew. NB.IV.7342/22/98  
 w spec. architektonicznej

8. Wszystkie prace związane z infrastrukturą telekomunikacyjną należy wykonywać zgodnie z obowiązującymi przepisami techniczno – budowlanymi oraz zatwierdzonym i uzgodnionym z OPL projektem, warunkami technicznymi pod ścisłym nadzorem przedstawicieli służb technicznych OPL.
9. Koszty projektu i zabezpieczenia doziemnych urządzeń teletechnicznych wynikające z naruszenia lub konieczności zmian stanu dotychczasowego urządzeń liniowych przy zachowaniu dotychczasowych właściwości użytkowych i parametrów technicznych pokrywa Inwestor.
10. W przypadku uszkodzenia infrastruktury teletechnicznej, w szczególności w wyniku niedotrzymania wymagań i warunków określonych w niniejszym dokumencie, OPL na zasadach przewidzianych w przepisach prawa między innymi w przepisach art. 415, 435, 361 oraz 363 Kodeksu Cywilnego, obciąża sprawcę pełnymi kosztami naprawy oraz odszkodowaniem za straty związane między innymi z wypłaconymi bonifikatami i karami wynikającymi z zawartych przez OPL umów z klientami, a także innymi karami administracyjnymi. Łączna wysokość roszczeń OPL w stosunku do sprawcy uszkodzenia może sięgać nawet kwoty kilkuset tysięcy złotych polskich.
11. Roboty budowlano-montażowe należy zlecić wyłącznie firmie specjalizującej się w wykonywaniu prac o podobnym zakresie rzeczowym do tych robót z udokumentowanym doświadczeniem oraz posiadającej certyfikat jakości z serii ISO 9000 lub inny równoważny dokument wydany przez podmiot uprawniony do kontroli jakości w zakresie robót budowlanych.
12. Inwestor zobowiązany jest przed rozpoczęciem prac, których dotyczą niniejsze Warunki Techniczne, pisemnie wystąpić z 14 dniowym (DR) wyprzedzeniem o formalne przekazanie placu budowy (spisanie protokołu przekazania placu budowy). Zgłoszenie zamiaru prowadzenia prac realizowane jest poprzez wysłanie wniosku o nadzór właścicielski. Na podstawie złożonego wniosku o nadzór OPL wskaże upoważnionego przedstawiciela w celu sprawowania odpłatnego nadzoru nad prowadzonymi robotami i ochroną infrastruktury teletechnicznej oraz dokonania odpłatnego odbioru końcowego. Zasady wykonywania nadzoru właścicielskiego, odbiorów końcowych, wzór wniosku o nadzór właścicielski oraz cennik tych usług wskazano na stronie [www.orange.pl/wniosekondzozor](http://www.orange.pl/wniosekondzozor).
13. Wykonywanie prac na sieci OPL bez zgłoszenia jest naruszeniem własności OPL i będzie zgłaszane organom ścigania!  
Zgłoszenie zamiaru prowadzenia prac realizowane jest poprzez wysłanie wniosku. Wniosek należy kierować na adres (*wstawić nazwę odpowiedniej komórki i adres*):

Obsługa Techniczna Klienta w Katowicach  
Wydział Utrzymania Usług i Infrastruktury  
40-506 Katowice, ul. Francuska 101 - Bud. B  
e-mail: [DISU.RSWUUiLodz2@orange.com](mailto:DISU.RSWUUiLodz2@orange.com)

W przypadku rozpoczęcia prac zabezpieczających sieć optotelekomunikacyjną o terminie rozpoczęcia prac należy dodatkowo dokonać powiadomienia z wyprzedzeniem 34 dni robocze, poprzez wysłanie wniosku na adres:

Orange Polska S.A.

Ewidencja i Standardy Infrastruktury

Wydział/Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze w Łodzi

ul. Okoniowa 16

91-498 Łódź

FAX: 42 656 65 50

e-mail: [EiSI\\_Paszportyzacja\\_Lodz@orange.com](mailto:EiSI_Paszportyzacja_Lodz@orange.com)

Zgłoszenie powinno zawierać m.in.:

- informacje o wykonawcy robót – imię i nazwisko oraz numeru telefonu do kierownika robót;

Za zgodność  
z oryginałem

mgr inż. Grzegorz Rudecki  
upr. bud. do projektowania w spec.  
konstr.-budowlanej bez ograniczeń  
Nr ew. NIB.IV.7342/22/98  
w spec. architektonicznej  
Nr ew. NIB.IV.7342/23/98  
Nr ew. ŁOIB.ŁOD/BO/3369/03

- certyfikat jakości z serii ISO 9000 lub inny równoważny dokument wydany przez podmiot uprawniony do kontroli jakości w zakresie robót budowlanych- jeśli wykonawca posiada;
- uprawnienia kierownika budowy oraz aktualny wpis do Izby Inżynierów;
- harmonogram robót oraz miejsce prowadzenia prac;
- jeden komplet dokumentacji projektowej (wraz z kopią zatwierdzenia projektu przez OPL oraz kopią pozwolenia na budowę);
- inne dokumenty określone na etapie projektowania.

STAROSTWO POWIATOWE w ŁODZI  
ul. Sienkiewicza 3  
01-113 Łódź

W odpowiedzi na złożony wniosek/zamiar rozpoczęcia robót/ przedstawiciel Inwestora (wykonawcy) otrzymuje od komórki OPL do której kierowany był wniosek numer zgłoszenia, pod którym wniosek został zarejestrowany.

Opłaty za świadczony nadzór, nalicza się od chwili przybycia na plac budowy przedstawiciela OPL zgodnie z przekazanym zawiadomieniem Inwestora do chwili zakończenia robót wymagających nadzoru. Opłaty naliczane są za cały okres pobytu przedstawiciela OPL. Potwierdzeniem sprawowania nadzoru jest Protokół Odbioru Końcowego/Nadzoru Właścicielskiego. Przedmiotowy dokument podpisują przedstawiciele OPL i Inwestora. W przypadku odmowy podpisania przez przedstawiciela Inwestora Protokół Odbioru Końcowego/Nadzoru Właścicielskiego OPL zastrzega sobie prawo jednostronnego podpisania dokumentu. Przedstawiciel OPL wskazuje w Protokole Odbioru Końcowego/Nadzoru Właścicielskiego przyczynę odmowy podpisania dokumentu przez przedstawiciela Inwestora. Protokół Odbioru Końcowego/Nadzoru Właścicielskiego jest podstawą naliczenia opłat za sprawowanie odpłatnego nadzoru.

14. Zakończone prace związane z zabezpieczeniem infrastruktury OPL należy zgłosić do odbioru komórkom wskazanym w punkcie 13 na co najmniej 3 dni przed planowanym odbiorem wraz z przekazaniem kompletnej dokumentacji powykonawczej (wersja papierowa + CD).
15. Na zakres wykonanych prac ujęty w zaopiniowanym Projekcie Technicznym Inwestor udzieli dla OPL gwarancji na okres 36 miesięcy liczony od dnia podpisania Protokołu odbioru prac pomiędzy Inwestorem a OPL.
17. Niniejsze warunki techniczne ważne są przez okres 12 miesięcy od dnia ich wydania.

#### UWAGA:

Wykonawca przystępując do prac na infrastrukturze OPL zobowiązany jest do przestrzegania i stosowania standardów w zakresie bezpieczeństwa i kontroli dostępu w zakresie:

- uzgodnienia terminu rozpoczęcia prac;
- prowadzenia prac zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa wyłącznie pod nadzorem właścicielskim ze strony OPL;
- oznaczania miejsca prowadzenia prac tablicą informacyjną.

Nie przestrzeganie powyższego może narazić wykonawcę na sankcję finansowe o których mowa w punkcie 9.

Szczegółowy sposób postępowania dla powyższych wymagań został zapisany:

- w punktach 11, 12 niniejszych Warunków Technicznych oraz na stronie

[www.orange.pl/wniosekondzior](http://www.orange.pl/wniosekondzior).

**Za zgodność  
z oryginałem**

Z poważaniem

Artur Chabowski



Starszy Specjalista

ds. Zasobów Infrastruktury

**mgr inż. Grzegorz Rudzki**  
upr. bud. do projektowania w spec.  
konstr.-budowlanej bez ograniczeń  
Nr ew. NB.IV.7342/22/98  
w spec. architektonicznej  
Nr ew. NB.IV.7342/23/98  
Nr ew. Ł.OiB ŁOD/BO/3369/03



STAROSTWO POWIATOWE w ŁODZI  
ul. Sienkiewicza 3  
90-113 Łódź

Orange Polska  
Hurt  
Zarządzanie Zasobami Sieci i IT  
Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi  
o Infrastrukturze 1-Łódź  
ul. Okoniowa 16, 91-498 Łódź  
tel.: 42 633 27 88 fax.: 42 656 65 50

Usługi Projektowe i Nadzór w Budownictwie  
Grzegorz Rudzki  
ul. Góra Strzelecka 18  
97-330 Sulejów

Łódź, 17 sierpień 2017 r.

Numer pisma: TTIDKLU/ACH.213-53218/17

Temat: uzgodnienie projektu budowlanego zabezpieczenia sieci OPL przy ul. Marysińskiej w Andrespolu

Szanowni Państwo,

W odpowiedzi na Państwa pismo w sprawie uzgodnienia projektu budowlanego budowy parkingu przy ul. Marysińskiej w Andrespolu informuję, że przedstawioną na planie koncepcję opiniuję pozytywnie z następującymi uwagami:

1. Pod projektowanym wjazdem istniejącą kanalizację teletechniczną 2-otw. zabezpieczyć rurą osłonową dwudzielną grubościenną. Zabezpieczenie wykonać w miejscu projektowanego wjazdu i po 0,5m poza jego obrys.
2. Zachować normatywne odległości od istniejącej podziemnej sieci telekomunikacyjnej
3. Skrzyżowania i zbliżenia do sieci teletechnicznej własności Orange Polska zabezpieczyć zgodnie z obowiązującymi normami, pod ścisłym nadzorem przedstawicieli służb technicznych Orange Polska S.A. Zabrania się prowadzenia robót ziemnych sprzętem mechanicznym w odległości mniejszej niż 2 metry z obu stron od zlokalizowanego przekopem kontrolnym kabla telefonicznego lub kanalizacji teletechnicznej.
4. Inwestor zobowiązany jest zgłosić do Orange Polska S.A. prace min. 14 dni roboczych przed przystąpieniem do robót. Szczegóły dotyczące prowadzenia nadzorów i odbiorów końcowych oraz cennik tych usług można znaleźć na [www.orange.pl/wniosek nadzor](http://www.orange.pl/wniosek nadzor).

Za powyższe uzgodnienie zostanie pobrana opłata wg aktualnego cennika w kwocie 87 zł + 23% VAT. należność należy uregulować w terminie określonym na fakturze VAT, która zostanie przesłana odrębną korespondencją.

Z poważaniem

Artur Chabowski

Starszy Specjalista

ds. Zasobów Infrastruktury

Za zgodność  
z oryginałem

mgr inż. Grzegorz Rudzki

upr. bud. do projektowania w spec.  
konstr.-budowlanej bez ograniczeń

Nr ew. NB.IV.7342/22/98

W spec. architektonicznej

Nr ew. NB.IV.7342/23/98

Nr ew. ŁOIIB ŁÓD/BO/3369/03